

## יחידה מספר 2 Unidade 2

# מטיילים ביישביל-ישראליי – חלק בי

- שביל-ישראל ●
- חזרה: משפחות פועל (לומד, מדבר, רץ)
  - שמות-עצם זוגיים (במילות זמן)
  - כל (כל ספר, כל הספר, כל הספרים)

## Caminhando ao longo da Trilha Nacional de Israel – Parte II

- A Trilha Nacional de Israel
- Revisão: Grupos Verbais
- Substantivos Duais
- A Plavra ״כל״

#### Descrição da unidade:

Nesta unidade, faremos uma revisão de três grupos verbais no presente, como uma introdução ao estudo do passado. Também estudaremos como classificar substantivos relacionados ao tempo que aparecem em pares e nos aprofundaremos no significado da palavra "כל" (todo/toda/todos/todas/cada).



## מילון Dicionário

| Tradução     | Pronúncia                          | Letra Cursiva     | Letra de forma<br>+ Pontuação |                                     |
|--------------|------------------------------------|-------------------|-------------------------------|-------------------------------------|
| Informação   | infor <b>mats</b> 'ya              | אינפורמציה (נ')   | (נ') אִינְפּוֹרְמַצְיָה       |                                     |
| Dois meses   | rod <b>cha</b> yim                 | חודשיים (ז' רפים) | חוֹדְשַייִם (ז' רבים)         |                                     |
| Parte        | <b>re</b> lek                      | חלק, חלקים (צ')   | חֵלֶק, חֲלָקִים (ז')          | שם עצם                              |
| Dois dias    | yo <b>ma</b> yim                   | יואיים (ז"כ)      | (ז' רבים)                     | Substantivo                         |
| Anjo         | mal <b>'arr</b>                    | אלאק, אלאכים (צ') | (ז') מַלְאָרָ, מַלְאָכִים     |                                     |
| Duas vezes   | pa'a <b>ma</b> yim                 | פצאיים (ג' רפים)  | (נ' רבים) פַּעֲמַיִים         |                                     |
| Duas semanas | chvu'ayim                          | שבוציים (ז' רבים) | (ז' רבים)                     |                                     |
| Dois anos    | chna <b>ta</b> yim                 | שנתיים (נ' רפים)  | שְׁנָתַיִים (נ' רבים)         |                                     |
| Caminhar     | la <b>le</b> rret ba <b>re</b> gel | fera noff         | לָלֶכֶת בָּרֶגֶל              | +שם פועל<br>תואר הפועל<br>Expressão |
| Cedo         | muk <b>dam</b>                     | אוקדם             | מוּקָדָם                      | תואר הפועל                          |
| Tarde        | me'u <b>rrar</b>                   | つかし               | מְאוּחָר                      | Adverbio                            |
| Depende      | taluy                              | מלוי              | ֿתָלוּי                       |                                     |



### הסברים דקדוקיים Comentários Gramaticais

# 1. <u>A Forma Dual do Substantivo – Substantivos Relacionados ao Tempo</u>

Alguns substantivos que se referem ao tempo têm uma forma dual. Por exemplo:

| רבים Plural             | Dual זוגי                | Singular יחיד |        |
|-------------------------|--------------------------|---------------|--------|
| chaot שעות              | che'atayim שעתיים        | cha'a שעה     | Hora   |
| yamim ימים              | yomayim יומיים           | yom יום       | Dia    |
| chavu'ot שבוע <b>ות</b> | chvua'yim שבועיים        | chavu'a שבוע  | Semana |
| rodachim חודשים         | rodchayim חודשיים        | rodech חודש   | Mês    |
| chanim שנים             | chnatayim שנ <b>תיים</b> | chana שנה     | Ano    |

Observe que quando uma palavra termina em ה, a letra ה é substituída por m na forma dual (como nas palavras "ישנה"). Observe também a forma irregular do plural das palavras "שבוע" (o sufixo יש em um substantivo masculino) e ישבוע" (o sufixo ישנה" (o sufixo ישנה") em um sumstantivo feminino), e também as diferenças fonéticas no plural da palavra "ינים" (a eliminação da vogal "O," junto com a letra ו.



#### 2. A Palavra "כל"

Quando a palavra "כל" é seguida por um <u>substantivo indefinido</u>, ela significa "cada" ou "qualquer". Por exemplo: "כל יום" (todo/qualquer dia), "כל מילה" (toda/qualquer palavra), "כל אחד" (qualquer um). Essas expressões estão na forma singular. Portanto, um verbo ou um adjetivo que se refere a elas também aparece no singular.

Por exemplo: Todo menino conhece o Mickey. כל ילד מביר את מיקי.

Toda menina conhece o Mickey

כל ילדה **מכירה** את מיקי.

Quando a palavra "כל" é seguida por um <u>substantivo definido</u>, ela significa "o inteiro/inteira" ou "todo/toda". Por exemplo: "כל המשפחה" (o dia inteiro), "כל המשפחה" (a família inteira), "כל הזמן" (o tempo todo).

Essas expressões também estão no singular. Portanto, o verbo ou o adjetivo que se refere a elas também aparece no singular.

Por exemplo: A classe inteira saiu a passeio כל הכיתה **יצאה** לטיול.

Quando a palavra "כל" é seguida por um <u>substantivo definido no plural</u>, ela significa "todos os / todas as." Por exemplo : "כל **ה**ימים" (todos os dias), "כל החברים" (todos os amigos), "כל השאלות" (todas as perguntas).

Estas expressões estão no plural. Portanto, um verbo ou um adjetivo que se refere a elas também aparece no plural.

Por exemplo: Todos os alunos sairam a passeio כל התלמידים יצאו לטיול.

דodos os livros nessa loja são כל הספרים בחנות הזאת **מצוינים**.

excelentes.



### שיעורי בית Dever de casa

| 1. Responder às perguntas e enviar por email para o seu professor (20-25 palavras). | בבקשה לענות על השאלות<br>ולשלוח למורה באימייל. (25-20<br>מילים) |    |
|---|---|----|
|   | מה אתם יודעים על מלאכי-השביל!                                   |    |
| 2. Escrever "כל ה" +  | בבקשה לכתוב ״כל״ או ״כל   | 2  |
| substantivo na forma correta.   | הבין 0,7 יבי בי אורה<br>הנכונה.                                 |    |
| צות ואת השמלות. היא אוהבת את  | היא אוהבת את המכנסיים ואת החול:                                 | א. |
|   | בחנות. (בגד)  |    |
| ב. היא מחפשת אותו (יום)   | היא מחפשת את איל מהבוקר עד הער                                  | ב. |
| (תלמיד)   | מבינים את התרגיל.   | λ. |
| (פרח)   | בגינה שלי אדומים.   | ٦. |
| (סלט)   | בתפריט עולה 40 ₪.   | ה. |
| לא שותה את (קפה)  | עודד תמיד קונה קפה גדול, אבל הוא י                              | ۱. |
| לא מבינה (מילה)   | שילה קוראת עיתון בעברית, אבל היא                                | 7. |
| מר ונועה טסים לטייל באירופה. (קיץ)  | בחודש אוגוסט, תונ   | ח. |
| (שביל)  | בני וגלי הולכים את  | ט. |
| מבקש כוס מים. (לילה)  | נועם קורא לאימא ו   | .> |



3. Classificar os verbos conforme os grupos verbais na tabela abaixo.

3. בבקשה למיין את הפעלים ל-3 משפחות הפועל שבטבלה.

| רץ | מדבר | לומד |
|----|------|------|
|    |      |      |
|    |      |      |
|    |      |      |
|    |      |      |

נותנת, לרוץ, אטיילים, לפטום, שם, אברכות, לחפם, חולם, טסה



### פתרונות לשיעורי הבית Gabarito

- 2. . Escrever "כל ה" ou "בל ה" + substantivo na forma correta
- 2. בבקשה לכתוב "כל" או "כל ה\_" + שם עצם בצורה הנכונה.
- $\underline{f_2}$ א. היא אוהבת את המכנסיים ואת החולצות ואת השמלות. היא אוהבת את אוהבת את בתנות. (בגד)
- ב. היא מחפשת את איל מהבוקר עד הערב. היא מחפשת אותו  ${\it cd}$   ${\it ciid}$ . (יום)
  - ג. בל התלאידים מבינים את התרגיל. (תלמיד)
    - ד. כל הפרחים בגינה שלי אדומים. (פרח)
      - ה. לאס (סלט) בתפריט עולה 40 ש. (סלט) ה.
  - ו. עודד תמיד קונה קפה גדול, אבל הוא לא שותה את  ${\it c}$   ${\it c}$   ${\it c}$  הקפה. (קפה)
    - ומילה) מילה קוראת עיתון בעברית, אבל היא לא מבינה fי. שילה קוראת עיתון בעברית, אבל היא לא
    - ח.  $\frac{\mathbf{r}}{\mathbf{r}}$ , בחודש אוגוסט, תומר ונועה טסים לטייל באירופה. (קיץ)
      - ט. בני וגלי הולכים את f (שביל). (שביל)
      - י.  $\frac{\partial f}{\partial t} \int \frac{\partial f}{\partial t$



# 3. Classificar os verbos conforme os grupos verbais na tabela abaixo:

#### 3. בבקשה למיין את הפעלים ל-3 משפחות הפועל שבטבלה.

| לומד  | מדבר    | רץ   |
|-------|---------|------|
| אותות | מטיילים | 417f |
| eicəf | אפרכות  | эœ   |
| nlfa  | eənf    | אסה  |

נותנת, לרוץ, אטיילים, לפטום, שם, אברכות, לחפם, חולם, טסה